

حسان بن ثابت اور ان کی شاعری

(جناب چوہدری غلام احمد صاحب ایم۔ اے لکچرار اسلامیکلج لائل پور)

(۲)

اسلام اور شعر و شاعری | ظہور اسلام کے بعد عربی شاعری نے نئے بال و پر کھولے۔ دورِ جاہلیت جہالت و عصبیت کا مظہر اور ان کی شاعری جذباتِ جنگ و جدال کی آئینہ دار تھی۔ افرادِ عاندان کی کثرت اور نسلی نجابت پر اترانا ان کی شاعری کا محبوب ترین موضوع تھا۔ جب اسلام نے جملہ اقوامِ عالم کو اسلامی اخوت میں جکڑ دیا اور پُرانے بغض و عناد و تبدیل بالفت و مودت ہوئے، قومی فخر و مباہات کو پاؤں تلے روند گیا تو عربی شاعری بھی متاثر ہوئے بغیر رہ سکی یہی وجہ ہے کہ قرآن نے شعراء کے بارہ میں ”والشعراء یقلعونہم الغاؤن“ کا فتویٰ دیا اور حدیث میں ارشاد ہوا ”ان من علی جوف احدکم فیما خیر لہ من ان یتلی شعراً“۔

اللہ تعالیٰ نے رسول مقبولؐ کی شان میں فرمایا مَا عَلَّمْنَاہُ الشِّعْرَ وَمَا یَنْبَغِیْ لَہٗ۔ اگرچہ اسلام نے مطلقاً شعر کی کبھی مذمت نہیں کی بلکہ شعر کی خوبی و برائی اس کے مضمون کی حیثیت سے قرار دی۔ چنانچہ صحیح بخاری میں مرفوعاً حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے قَالَ رَسُوْلُ اللّٰہِ صَلَّی اللّٰہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم الشِّعْرُ مِنْزِلَةُ الْکَلَامِ حَسَنًا کَحَسَنِ الْکَلَامِ وَقَبِيْحًا کَقَبِيْحِ الْکَلَامِ۔ یعنی شعر بمنزلہ کلام کے ہے اچھا شعر اچھے کلام کے مانند اور بُرا شعر بُرے کلام کی طرح ہے۔

دوسرے موقع پر آپؐ نے فرمایا ”ان من الشعر حکمة وان من البیان لسحر“۔ یعنی خطابت اصل میں حکمت و موعظت ہے لیکن کبھی کبھی حدودِ شعر میں داخل ہو جاتی ہے اور سحر بن جاتی ہے اور کبھی کوئی شعر حدودِ خطابت میں آ جاتا ہے اور سحر سے حکمت بن جاتا ہے۔ اگر اسلام کی حمایت و مدافعت شعر کے ذریعہ سے کی جائے تو یہ معیوب نہیں۔ ایسے اشعار

آپ اکثر سنا کرتے اور شاعر کی حاجت روائی فرماتے تھے۔ ایک دفعہ ایک عورت نے جس کے باپ نصر نامی کو آپ نے قتل کروادیا تھا خدمت مبارک میں حاضر ہو کر چند اشعار پڑھے تو آپ نے فرمایا اگر یہ اشعار میں پہلے سنتا تو اسے ہرگز قتل نہ کرواتا۔ کعب بن زہیر کا خون آپ نے ہدر فرما دیا تھا لیکن جب انہوں نے حاضر خدمت ہو کر اپنا مشہور قصیدہ بانث سعاد عرض کیا تو نہ صرف ان کا گناہ معاف کیا بلکہ چادر مبارک بھی عطا فرمائی۔

جب عبداللہ بن زبیری۔ عمرو بن العاص اور ابوسفیان نے مسلمانوں کی ہجو کہنا شروع کی تو آپ نے انصار کو مخاطب کر کے فرمایا۔ کیا جن لوگوں نے اسلام کی مدد اسلحہ سے کی ہے وہ زبان سے اُس کی مدافعت نہیں کر سکتے۔ اس پر حضرت حسان نے اپنی خدمات پیش کیں۔ اور قبل ازیں ذکر کیا چکا ہے کہ مسجد نبوی میں ان کے لئے متبرک بچپایا جاتا تھا رسول مقبول فرمایا کرتے تھے کہ تمہاری ہجو ان کے لئے تیر سے زیادہ کارگر ہے۔

شعبی سے مروی ہے کہ حسان بن ثابت نے جناب رسالت مآب کے پاس حاضر ہو کر عرض کی کہ ابوسفیان نے آپ کی ہجو کی ہے اور نوفل بن حارث اور دیگر کفار قریش نے اس کی مدد کی ہے اگر آپ مجھے اجازت دیں تو میں ان سب کی ہجو کہوں۔ آپ نے فرمایا کہ تم میرے اور ان کے درمیان فرق کیسے کرو گے کیوں کہ ہم خاندانی لحاظ سے ایک ہیں۔ حسان نے کہا کہ میں آپ کو ان سے اس طرح جدا کر لوں گا جس طرح بال آٹے سے نکال لیتے ہیں۔ آپ نے انہیں ہجو کہنے کی اجازت دی۔

ایک دفعہ آپ نے نزولِ باران کے لئے دعا مانگی۔ جب بارش نازل ہوئی تو آپ نے فرمایا اگر ابوطالب زندہ ہوتے تو اس وقت خوش ہوتے۔ پھر آپ نے فرمایا کہ کوئی ان کے اشعار سنائے۔ حضرت علی نے فرمایا کہ شاید آپ کی مراد ابوطالب کے ان اشعار سے ہے اور پھر اشعار پڑھنے شروع کئے۔

وَابِیضٌ یُسْتَشْقٰی الْغَمَامُ بِوَجْهِهِ
ثَمَالَ الْیَتَامٰی عَصْمَةُ لِّلْاَسْمَلِ

یَلُوذُ بِهِ الْهَلَّاكُ مِنْ آلِ هَاشِمٍ
فَهَمَّ عِنْدَهُ فِی لَعْنَتِهِ وَفَوَاضِلِ

یہ قصیدہ ابوطالب کا ہے جس میں سو سے زیادہ اشعار ہیں اور جناب رسول مقبول کی تعریف سے

پُر ہے۔

ان آثار و دلائل سے ظاہر ہوتا ہے کہ اگرچہ جناب رسول مقبولؐ نے بذاتِ خود کوئی شعر موزوں نہیں کیا۔ تاہم آپ عمدہ اشعار کو پسند فرماتے۔ اگر کوئی شعر پسند آتا تو شاعر کو دعائے نیک دیتے۔ چنانچہ نابغہ جعدی کو آپ نے دعا دی تھی۔ لَا فَضَّ اللَّهُ فَاكَ۔ تیرے منہ کو شکستگی لاحق نہ ہو۔ یہ سب کچھ اس دہم کے ازالہ کے لئے عرض کیا گیا کہ شاید اسلام مطلقاً شعر کو نہیں چاہتا اور شاعری اسلام کی نگاہ میں کوئی وزن نہیں رکھتی۔ میں یہ کہہ رہا تھا کہ آغاز اسلام میں شاعری کی مقبولیت و محبوبیت تدریجی طور پر کم ہوتی گئی اور خطابت اس کا مقام حاصل کرتی گئی۔ کیوں کہ اسلام کی نشر و اشاعت کے لئے خطابت شاعری سے کہیں زیادہ مفید ہے۔

ان ہی احوال و ظروف کا تقاضا تھا کہ حضرت لبید نے جو اصحاب مملقات میں سے ہیں اسلام لانے کے بعد شاعری یک قلم چھوڑ دی۔ ایک دفعہ حضرت عمرؓ نے ان کے اسلام کے بعد کا کلام سننا چاہا تو حضرت لبید نے سورۃ بقرہ لکھ بھیجی اور لکھا اَبَدَ لِنَبِيِّ اللَّهِ هَذَا فِي الْإِسْلَامِ مَكَانَ الشَّعْرِ۔ قرآن کی حد سے بڑھی ہوئی فصاحت و بلاغت اور معجزانہ اسلوب بیان نے کفار کو اس حد تک مبہوت کیا کہ کوئی آپ کو شاعر کہتا توئی ساحر و کاہن بتاتا کہیں سے مجنوں کا لقب ملتا۔ لیکن جب توفیق ربانی سے یہ بات ان کے ذہن نشین ہو گئی کہ فی الواقع یہ کسی انسان کا کلام نہیں نہ وہ شعر شاعر ہے اور نہ بجمع کاہن۔ دنیا کا بلیغ ترین انسان اس کے مانند ایک چھوٹی سی سورت بھی نہیں بنا سکتا تو وہ مسلمان ہوتے گئے۔ اب سچائے شعر و شاعری کے قرآن کی حفظ و تلاوت اور اس کے معانی و مطالب پر غور و فکر کرنے میں اپنا سارا وقت صرف کرنے لگے۔ البتہ شعر و شاعری کی اہمیت فہم قرآن و حدیث کے لئے ہمیشہ باقی رہی اور اس لئے شعر گوئی کے بجائے شعر فہمی اور ادب و عربیت کی طرف زیادہ توجہ دی گئی۔ حضرت ابن عباسؓ فرمایا کرتے تھے۔

اِذَا كُنَّا نَتْلُو آيَةً مِنْ كِتَابِ اللَّهِ

جب تمہیں کسی آیت کی تفسیر میں دقت پیش آئے تو اس کا

مطلب شعر سے حل کرو کیوں کہ شعر عرب کا دیوان ہے۔

فَاَطْلُبُوهُ فِي الشَّعْرِ فَإِنَّ دِيَوَانَ الْعَرَبِ

حضرت عمرؓ اشعارِ جاہلیت کے حفظ کرانے کے لئے اکثر رغبت دلایا کرتے تھے آپ فرماتے۔

أَرْوُا مَنَ الشَّعْرِ أَعْفَى
عَدَّ شَعْرُ ثَرْيَا كَرَدَ۔

آپ نے تمام اضلاع میں یہ حکم بھیجا تھا۔ عَلَّوْا اَوْلَادَكُمْ الْحَوْمَ وَالْفَرْوِ سَيْتَهُ وَرُوْهُمْ مَا سَارَ مِنْ
الْمَثَلِ وَحَسُنَ مِنَ الشَّعْرِ۔ اپنی اولاد کو تیز نا اور شہسواری سکھاؤ۔ اور ضربِ لامثال اور عمدہ
شعر یاد کراؤ۔

لیکن یہ سب دلچسپیاں مذکورہ بالا غرض کے لئے تھیں اور اگر کوئی شاعر جادۂ اعتدال سے ذرا
بھی منحرف ہوتا تو اسے سزا دیتے۔ تشبیہ میں شریف عورتوں کا نام علانیہ لانا معیوب خیال نہیں
کیا جاتا تھا آپ نے اس رسم کو یک دم مٹا دیا اور اس کے لئے سخت سزا مقرر کی۔ ہجو گوئی کو جرم قرار دیا
اور خطیہ مشہور ہجو گو کو اس جرم میں قید کیا۔

اسی ماحول میں حضرت حسانؓ آنکھ کھولتے ہیں اور عجب یہ ہے کہ حالات کی ناسازگاری کے
برعکس ان کا سرِ حشمہ شاعری خشک نہیں ہوتا۔ حالانکہ بلید جیسے شاعر اس پیشیہ کو خیر باد کہہ چکے تھے۔
حسان کا یہ کمال ہی کیا کم ہے کہ وہ جاہلیت میں بھی شاعر تھے اور مشرف باسلام ہونے کے بعد بھی اپنے
اس شغل کو جاری رکھا۔ اور اس پر طرہ یہ کہ اپنی سابقہ روایات کے برقرار رکھنے میں کسی کی پرواہ نہ کی۔
ایک مرتبہ مسجد نبویؐ میں شعر پڑھنے لگے تو عمر فاروقؓ نے ٹوکا بر ملا کہا کہ میں تو اس وقت بھی شعر پڑھا کرتا تھا
جب کہ آپ سے بہتر (نبی اکرم صلی علیہ وسلم) مسجد میں تشریف فرما ہوا کرتے تھے۔

یہ درست ہے کہ حسان کا اسلامی دور کا کلام جاہلیت کے تکلف و تصنع سے پاک ہے لیکن اس
سے معیار کا گزرنے کیسے لازم آیا۔ غیر مانوس الاستعمال اور غریب الفاظ کی بھرمار اصمعی ایسے لغوی کے لئے
تو دلچسپی کا باعث ہو سکتی ہے مگر عام ذہنوں کے لئے بار اور تکلیف والا بطن ہے۔ پس ان کا یہ الزام
کہ حسان کی شاعری اسلامی دور میں جاہلیت کے معیار سے فروتر ہے کسی طرح قرین انصاف نہیں اور
پھر یہ کہ شاعرانہ کذب بیانی اور مبالغہ آمیزی حسان کے نزدیک شعر کی عمدگی کا معیار نہیں بلکہ اس کی خوبی
صداقت و سچائی میں ہے۔

واللناس فیما یعشقون مذ اھب۔

وہ نظامی کے ہم نوا نہیں جو اپنے بیٹے کو نصیحت کرتے ہوئے کہتا ہے کہ

در شعر میچ و در فن اور چوں کذبِ دوست احسنِ اد
بلکان کا نقطہ نظر جداگانہ ہے اور ان کی شاعری کو اسی آنکھ سے دیکھنا چاہئے۔ وہ فرماتے ہیں

وانما الشعر لب المرء لعیرضہ علی البریۃ ان کیسا وان حمفا

وان احسن بیت انت فائلہ بیت یقال اذ انشردتک صدقا

فرماتے ہیں شعر آدمی کی عقل کا پتھر ہے جسے وہ دنیا کے سامنے پیش کر کے اپنی دانش مندی یا کم عقلی کا ثبوت دیتا ہے۔ تمھارا بہترین شعر وہ ہے کہ جب تو پڑھے تو سننے والا پکار اٹھے کہ سچ کہا۔

علماء ادب کی نظر میں ان کے یہ اشعار عرب کی شاعری کا معیار ہیں۔ جس طرح فارسی شاعری علی العموم احسنِ دوستِ کذب اور حسان نے اپنے اس قائم کردہ معیار کا امکانی حد تک تتبع کیا ہے۔

مزید براں موقع اور محل کے اختلاف سے معیار بیان کا تبدیل ہونا ضروری ہے ہر جگہ ایک ہی انداز قائم نہیں رکھا جاسکتا۔ یہ ظاہر ہے کہ کوئی جاہلی شاعر حسان ہو یا کوئی اور پیغمبرِ صلعم کی مدح گوئی اور مرثیہ خوانی میں کوئی نادر اور اچھوتا اسلوب بیان اختیار نہیں کر سکتا۔ یہ مضیٰ آفرینی اور جدتِ دامتِ خیر کا حصہ ہے۔ ذرا اعشیٰ کو دیکھئے جو جاہلی دور کا معروف شاعر تھا اور اپنی شاعری اور خوش الحانی کے باعث ”عناجۃ العرب“ کہلاتا تھا۔ اس کی نسبت کہا جاتا تھا کہ جس کی یہ تعریف کر دیا کرتا تھا معزز ہو جاتا تھا اور جس کی سچو کہتا ہمیشہ کے لئے رسوا ہو جاتا۔ لوگ اس کی مدح کے آرزو مند اور مذمت سے خائف رہتے۔

اس ضمن میں ایک واقعہ مشہور ہے۔ محلق نامی عرب میں ایک مفلس اور گنہگار شخص تھا۔ اس کی آٹھ نو جوان لڑکیاں تھیں مگر اس کی فاقہ مستی کی وجہ سے کوئی شخص ان سے شادی نہیں کرنا چاہتا تھا۔ اتفاق سے اعشیٰ اس طرف کہیں آ نکلا۔ محلق کی بیوی کو اس کی خبر ہو چکی تو اس نے اپنے

خاوند کو اس کی دعوت کے لئے کہا۔ مخلق اس زریں موقع سے فائدہ اٹھانے کے لئے تیار ہو گیا۔ غربت کے باوجود اس کے لئے ایک ناقہ ذبح کی اور شراب سے تواضع کی۔ اعشی نے مخلق کی اولاد کا حال دریافت کیا۔ کہا اٹھ لڑکیاں جوان ہو گئیں اور بر نصیب نہیں ہوتا۔ اعشی نے کہا اچھا ہم اس کی فکر کریں گے تم مطمئن رہو۔ جب سوق عکاظ کا وقت آیا تو اعشی نے مجمع عام میں ایک قصیدہ مخلق کی مدح میں پڑھا جس کا مطلع یہ ہے۔

لعمری لقد لاحت عیونٌ کثیرۃٌ الیٰ ضوع ناس فی یفاح یخرق
نشبٌ لم یقر رین یصطلیا بہا و بات علی النار الندی والمخلق

قصیدہ ختم ہونے نہیں پایا تھا کہ مخلق کے ارد گرد لوگ جمع ہو گئے۔ اور اس کی تعظیم و تکریم کرنے لگے۔ شرفائے عرب نے آکر لڑکیوں سے شادی کے پیغام دئے اور وہ جلد معزز خاندانوں میں بیاہی گئیں۔ عربی ادب سے دل چسپی رکھنے والے حضرات جانتے ہیں کہ اعشی کا یہ قصیدہ فصاحت و بلاغت کے کس بلند ترین مقام پر واقع ہے۔

مگر یہی اعشی جب رسول مقبول کی مدح میں قصیدہ کہتا ہے تو بایں ہمہ دعویٰ بلاغت نعتِ رسول کا حق ادا کرنے سے قاصر رہتا ہے۔ اگرچہ ابوسفیان اس کا یہ قصیدہ کبھی منظر عام پر نہیں آنے دیتے بلکہ قریش کو کہتے ہیں۔ یاد رکھو اگر اعشی محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس پہنچ گیا اور اسلام لے آیا تو اپنے شعروں کے ذریعہ سے عرب میں آگ لگا دے گا۔ اس پر سب نے سواؤنٹ جمع کر دئے جن کو ابوسفیان نے اعشی کے پاس بھجوا دیا اور اس طرح اس قصیدہ کی اشاعت سے باز رکھا۔

مگر حقیقت یہ ہے کہ رسول اللہ کی مدح کرتے وقت اعشی وہ بلند معیار بلاغت قائم نہ رکھ سکا جو مخلق کی شناختی میں اختیار کیا۔ ایسے نظر آتا ہے کہ اعشی کی شاعری اس تمام جرات و فحامت سے یکسر عاری ہو گئی جو اس کی شاعری کا خاصہ ہے۔ اور مدح رسول میں وہ ایک عام شاعر کے معیار سے آگے نہ بڑھ سکا۔ مگر ان دونوں قصائد کا فرق معلوم کرنے کے لئے عربی ادب کا ذوق سلیم چاہیے ایک سطحی نظر شخص اس گہرائی تک نہیں پہنچ سکتا۔ فرزدق شاعر گھوڑے پر سوار تھا تو اس نے لبید

کایہ شعر سنا سہ

وَجَلَّ السُّيُوفُ عَنِ الطُّلُولِ كَانَهَا زُبُرُ تَجِدَّ مَتُونَهَا أَقْلًا مَهَا
گھوڑے سے اتر کر سجدہ ادا کیا۔ لوگوں نے کہا یہ کیا حماقت ہے؟ بولا سجداتِ قرآن کو تم جانتے ہو۔
سجدہ شعر کو میں پہچانتا ہوں۔ یہاں بھی ایسا ہی ذوق درکار ہے۔ تاکہ دونوں قصائد کا باہمی فرق
واضح ہو۔ مطلع یہ ہے سہ

الْحَمْدُ تَغْتَمِضُ عَيْنَاكَ لَيْلَةَ اسْمِدَا وَبَيَّتَ كَمَا بَاتَ السَّلِيمُ مُشْهَدَا
مندرجہ بالا واقعہ ہے یہ بات ثابت ہوتی ہے کہ ایک ہی شاعر کا کلام موقع اور محل کے اعتبار سے مختلف
ہوتا ہے۔ اس سلسلہ میں ایک مثال اور سنئے۔ کعب بن زہیر عربی کا مسلم شاعر ہے بلکہ بعض ادبار
کے نزدیک اس کا پایہ اس کے والد زہیر سے کسی طرح کم نہیں۔

نمونہ کلام ملاحظہ فرمائیے سہ

لَوْ كُنْتُ أَعْجَبَ مِنْ شَيْءٍ لَا أُعْجِبُنِي سَعَى الْفَتَى وَهُوَ خَبُوعٌ لَ الْقَدَرِ
بِسَعَى الْفَتَى لَا مَوْرٍ لِلْبَيْتِ يَدْرُكُهَا فَالْنَفْسُ وَاحِدَةٌ وَالرَّهْمُ مُنْتَشِرٌ
وَالْمَرْءُ مَا عَاشَ سَمْدًا وَذُلًا أَمْلُ لَا تَنْتَهَى الْعَيْنُ حَتَّى يَنْتَهَى الْأَثَرُ
جب یہی شاعر مدح رسول اللہ میں قصیدہ لکھتا ہے اور کس حال میں لکھتا ہے۔ جب اپنی سوراہی
کی بنا پر اس کا خون ہدر کیا جاتا ہے اور اپنے گناہ کی معافی طلب کرنے کے لئے آتا ہے۔ مقام اس امر کا
مقتضی تھا کہ انتہائی بلیغ الفاظ میں ثنا خوانی کر کے آپ کی خوشنودی حاصل کرے گا۔ مگر چذا شعار کے
سوا شاعر اس میں کوئی ندرت اور جدت پیدا نہیں کر سکا۔ جو اس کی مدح کو دیگر مادیں سے ممتاز کرے۔
وہ کہتا ہے سہ

أُنَبِّئُكَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ أَوْعَدَنِي وَالْعَفْوُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ مَامُولٌ
مَهْلًا هَذَا الَّذِي عَطَاكَ نَافِلَةً الْقُرْآنُ فِيهَا مَوَاعِيظٌ وَتَفْصِيلٌ
لَا تَأْخُذَنِي بِأَقْوَالِ الْوَشَاةِ وَلَحْ أَدْنُبُ وَقَدْ كَثُرَتْ فِي الْأَقَاوِيلِ

حقیقت یہ ہے کہ اسلامی اور جاہلی شعراء سے تشبیہاتِ نادرہ اور اچھوتے استعارات کی توقع رکھنا عربی ادب کے ساتھ بڑی زیادتی ہے۔ ایک اسلامی شاعر جس کے رگ و پے میں ایمان سرایت کر چکا ہو اور جو کذب و مبالغہ کو منافی ایمان سمجھتا ہو پیغمبرِ صلعم کی ثنا خوانی میں ایسے غیر فطری مبالغہ اور دروغ بانی کے ارتکاب کو کبھی جائز نہیں سمجھتا۔ پھر یہ کیسے ممکن ہے کہ حسان بارگاہِ نبوی میں عقیدت کے پھول نذر کرتے وقت متاخرین ایسی جدت پیدا کریں اور لوازماتِ تہذیب و تمدن کے فقدان کے باوجود آپ کی مدح میں وہ اندازِ بیان اختیار کریں جو آئندہ زمانہ میں امامِ بوصیری نے قصیدہ بردہ میں درامیر الشعراء احمد شوقی نے اپنے مدحیہ قصیدہ میں اختیار کیا۔

ابواب شعر اور حضرت حسان | حضرت حسان نے جملہ اصنافِ سخن میں طبع آزمائی کی ہے اور ہر صنفِ سخن میں ان کے اشہبِ قلم نے اپنی جولانی و روانی کے جوہر دکھائے ہیں۔ مدح و ہجاء فخر و حماسہ مرثیہ و تشبیب غرض جملہ ابوابِ شعر میں حسان کسی جاہلی شاعر سے پیچھے نہیں۔ مگر در اسلام میں ان کی شاعری مدحِ رسول ہجو کفار اور نبی کریم اور شہدائے صحابہ کی مرثیہ گوئی میں محدود نظر آتی ہے۔ یہ مختصر مقالہ اپنے دامن میں اتنی وسعت نہیں رکھتا کہ ان اسالیبِ کلام پر تفصیلی تبصرہ کیا جائے اور اسے مثالوں سے واضح کیا جائے۔ تاہم مالا یدرس ککۃ لا یدرس ککۃ کے پیش نظر اسے بالکل نظر انداز بھی نہیں کیا جاسکتا۔ ذیل میں چند مختصر اشارات سنئے !

مرثیہ | رسول اللہ کی مرثیہ خوانی میں ان کے رقت آمیز اور درد بھرے الفاظ کی تاثیر کا یہ عالم ہے کہ قاری اپنے آنسو تمام نہیں سکتا۔ حضرت عمرؓ حضرت عثمانؓ حضرت حمزہؓ جنیب اور شہدار بدر و احد کی یاد میں وہ اکھ اکھ آنسو بہاتے ہیں کہ پڑھنے والا جگر تمام لیتا ہے رسول اللہ کے مرثیہ میں کہتے ہیں۔

کنت السواد لنا ظری فحیی علیک الناظر
من شاء بعدک فلیمٹ فعلیک کنت احادیرا

ہجو کفار | حضرت حسان کا اصل کارنامہ ان کا وہ ہجو یہ کلام ہے جو شعرائے قریش کے جواب میں کہا گیا اور جس میں اسلام اور پیغمبرِ اسلام کی طرف سے مدافعت کی گئی ہے اور جو ان کے دیوان کے بڑے حصہ

پر مشتمل ہے۔ عبداللہ بن رواحہ اور کعب بن مالک انصاری نے بھی یہ خدمت ادا کی مگر اس باب میں
 حسان کی مساعی جمیدہ سب پر فوقیت لے لیں۔ بارگاہ رسالت سے ارشاد ہوا۔ قومک ا۱۷
 علیہم من نفیم الدنیا فی عنس الظلام (۱) وکما قال

ابو جہل کی بھوسیں کہتے ہیں یہ

لقد لعن الرحمن جمعاً یقودھم
 دعیٰ بنی شمع لحرب محمد
 مشوم لعین کان قد مامسغضاً
 یبتئ فیہ اللوم من کان یقتدی
 فذلّھم فی الغیّ حتیٰ تھا فتوا
 وکان مصلاً امرؤ غیر مرشد

حکیمات حکیمات کے باب میں بھی حسان کا جو ادقلم جاہلیت کے مشہور شاعر زبیر بن ابی سلمیٰ کی طرح
 اپنی جولانی دکھاتا ہے۔ ان کے حکم و مواعظ میں دقیق حکیمانہ نکات نہیں پائے جاتے بلکہ وہ سیدھے
 سادے الفاظ میں حکمت و اخلاق کی باتیں بیان کرتے ہیں جو انھوں نے زندگی کے طویل تجربات سے
 حاصل کی ہیں۔ وہ کہتے ہیں یہ

إذا المرء للفضیل ولم یلق نجدۃ
 مع القوم فلیقعد یصغر و یجد
 وانی لا غنی الناس عن متکلف
 یری الناس ضلاً لا ولیس بہتدی
 اصون عرضی بمالی لا اذنیسۃ
 لا بارک اللہ بعد لعرض فی المال
 احتال للمال ان اودی فاجمعه
 ولست للعرض ان اودی بہتال

مدح رسول حضرت حسان کا امتیازی وصف مدح رسول ہے جو انھیں دیگر اسلامی شعرا سے ممتاز
 کرتا ہے۔ وہ طوطی گلزار نبوت ہیں اور واہانہ انداز میں شان رسالت میں نغمے الاپنا اور نعت رسول
 میں چہچہانا ان کا محبوب شغل ہے۔ ان کے مدحیہ قصائد میں فلسفیانہ نکتہ سنجی اور متاخرین کے سچے چوتے
 استعارات اور تشبیہات نہیں بلکہ وہ دل کی اتھاہ گہرائیوں سے نکلے ہوئے الفاظ میں اپنے جذبات و احسا
 کی ترجمانی کرتے ہیں۔ وہ صحیح معنوں میں عاشق رسول ہیں اور ان کا نعتیہ کلام گہرے جذباتِ محبت کی
 غمازی کرتا ہے۔ ان کے الفاظ تاثر میں ڈوبے ہوئے اور بے پناہ جاذبیت کے حامل ہوتے ہیں۔

نمونہ ملاحظہ فرمائیے۔

واحسن منك لم ترقط عيني واجمل منك لم تلد النساء
 خلقت متبرء من كل عيب كانك قد خلقت كما نشاء
 وشقى له من اسمي ليجل فذوالعرش محمود وهذا محمد
 نبی اتانا بعد یاسر دقترة من الرسل الاوثان فی ارض تعب
 فامسحی سراجاً مستنیراً وها دیا یلوح کما لاح الصقیل المہند

ندوة المصنفین کی تازہ ترین عظیم الشان کتاب

ترجمان الشہ جلد سوم

یہ جلد پہلی دو جلدوں سے ضخامت میں بھی زیادہ ہے اور اس کے مباحث و مضامین بھی مختلف حیثیتوں سے نہایت اہم ہیں۔ اس میں مسئلہ قضا و قدر کے تمام بابوں کے علاوہ، پوری کتاب الانبیاء بھی آگئی ہے جس میں وحی اور نبوت و رسالت کے ایک ایک گوشہ پر سیر حاصل کلام کیا گیا ہے اور تمام متعلق احادیث کو نئے نئے عنوانوں کے ساتھ سامنے لایا گیا ہے۔ حضرت آدم سے لے کر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم تک تمام پیغمبروں کے حالات و واقعات صحیح اور مستند حدیثوں کی روشنی میں واضح کئے گئے ہیں، خاص طور پر حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی زندگی کی خصوصیات سے متعلق تمام بحثوں کو عجیب و غریب انداز سے اُجاگر کیا گیا ہے۔

یہ عظیم الشان جلد کم و بیش پانچ سو حدیثوں کے ترجمے اور تشریح پر مشتمل ہے۔ صفحات ۱۶۲۴ بڑی تقطیع۔

قیمت غیر مجلد دس روپے آٹھ آنے۔

مجلد بارہ روپے آٹھ آنے۔